



少年男子ダブルスカル 伊藤・清野ペア 念願の全国制覇!! 第61回国民体育大会

Table with 2 columns: Item and Page Number. Includes items like '平成17年度決算報告', '町議会9月定例会', 'デジタル放送のお知らせ等', 'B & G海洋体験セミナー参加者感想文', 'あがスポーツ&カルチャー', '阿賀町地域ニュース', '町内保育園・小・中学校運動会', '各種お知らせ', '行政区紹介', '10月~11月カレンダー'.

*古紙配合率100%の再生紙を使用しています。

発行日 平成18年10月16日 阿賀町役場企画課企画調整係 URL http://www.aga.niigata.jp

Table with multiple sections: うぶごえ (Births), ご結婚 (Marriages), おくやみ (Deaths), 阿賀町の人口 (9月30日現在) (Population), 9月の異動 (September Movements). Each section contains a list of names, dates, and locations.



木造地藏菩薩坐像 文化財の概要 *種別 / 県有形文化財 彫刻 *名称・員数 / 木造地藏菩薩坐像 1躯 *指定年月日 / 昭和52年3月31日 *所在地 / 平堀1738 *所有者・管理者 / 延命地藏菩薩維持保存会

平堀地藏堂の本尊である地藏菩薩坐像は桂材でできており、高さ135cm、像の背面にあった木札の墨書に文和4年(1355)伊勢頼源の彩色とあることから南北朝時代の作と伝えられています。

昭和52年に堅実な作風が評価され、両脇仏(閻魔天倚像・俱生神坐像)ともに県の文化財に指定されました。 農業や子育て、延命にご利益があるとされ、近郷近在の人々のお参りが絶えません。

稲刈りも終わり、木々は色を変え、秋の深まりの感じられる今日この頃です。 新米に果物、秋は実りの時期でもあります。皆さんも色々とおいしいものを食されていることでしょうか。また、おいしいものやきれいな景色を求めて旅行をするにも、秋はいい時期ですね。

ものなんですね。自己満足ではありませんが、なかなかいい日があったです。 日の長さも短くなりました。 帰り道はライトを早めに点灯し、交通事故には十分にお気を付けてください。また、忘年会等のお誘いも来る時期です。 飲酒運転は絶対にやめましょう。



編集後記

町民1人当たりに使った金額
112万70円

■議会費

1人当たり
6,207円
町議会の運営に



■総務費

1人当たり
16万5,793円
町役場の管理・運営など



■民生費

1人当たり
12万4,943円
老人福祉、児童福祉、障害者福祉の充実など



■衛生費

1人当たり
6万9,480円
町民の健康管理やゴミ・し尿処理など



■労働費

1人当たり
1,889円
雇用対策など



■農林水産業費

1人当たり
8万102円
農業や林業の活性化など



■商工費

1人当たり
2万4,214円
商工業の振興や観光開発など



■土木費

1人当たり
17万5,016円
道路の管理や整備など



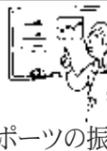
■消防費

1人当たり
3万5,394円
消防関連事業や防災対策など



■教育費

1人当たり
9万5,262円
学校教育、社会教育、文化・スポーツの振興など



■災害復旧費

1人当たり
4万9,089円
災害箇所の復旧



■公債費

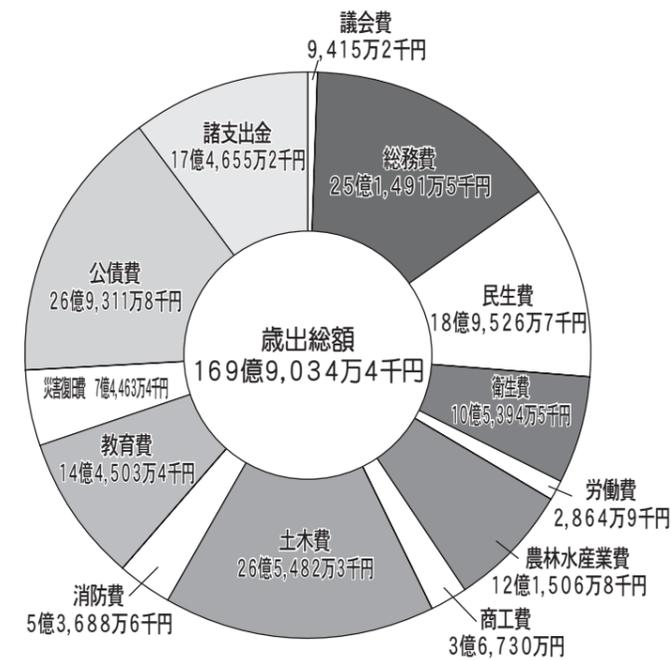
1人当たり
17万7,541円
町が借りている借金の返済



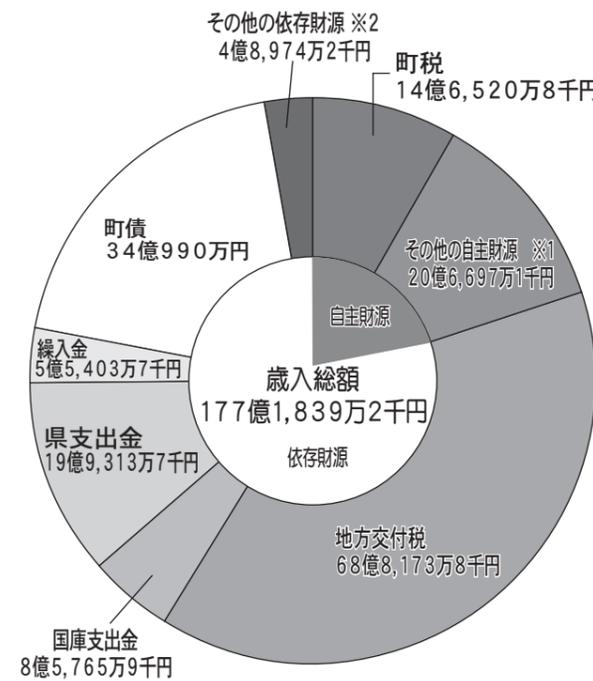
■諸支出金

1人当たり
11万5,140円
旧町村時に一時借り入れた借金の返済

歳出



歳入



住みやすい、暮らしやすい町づくりのために執行された平成17年度決算が、9月定例会で認定されましたのでその内容について皆さんにお知らせします。

町民1人当たりが納めた町税額
9万6,592円

■町民税

(3億1,287万6千円)
1人当たり……2万626円



■固定資産税

(10億2,262万8千円)
1人当たり……6万7,415円



■軽自動車税

(2,546万3千円)
1人当たり……1,679円



■町たばこ税

(8,326万4千円)
1人当たり……5,489円



■入湯税

(2,097万7千円)
1人当たり……1,383円



※人口は、住民基本台帳（平成18年3月31日現在15,169人をもとに計算してあります。なお、（ ）内は総額です。

※1
<その他の自主財源>○分担金及び負担金○使用料及び手数料○寄付金○財産収入などの町独自の財源
※2
<その他の依存財源>○地方譲与税○利子割交付金○地方消費税交付金○ゴルフ場利用税交付金○自動車取得税交付金○地方特例交付金○交通安全対策特別交付金など一定の割合で国から交付される財源

平成17年度 特別会計決算

特別会計名	歳入額	歳出総額	差引額
国民健康保険特別会計	19億8,528万円	19億4,521万3千円	4,006万7千円
老人保健特別会計	25億2,875万3千円	25億2,468万2千円	407万1千円
介護保険特別会計（保険事業勘定）	16億8,623万5千円	16億3,523万3千円	5,100万2千円
介護保険特別会計（サービス事業勘定）	3,019万9千円	1,994万7千円	1,025万2千円
診療所特別会計	2億3,772万1千円	2億2,728万5千円	1,043万6千円
簡易水道事業特別会計	13億4,886万4千円	13億4,810万8千円	75万6千円
下水道事業特別会計	21億6,064万円	21億6,025万円	39万円
工場団地造成事業特別会計	1,425万7千円	1,410万8千円	14万9千円
町営スキー場事業特別会計	1億2,799万3千円	1億2,718万円	81万3千円

水道事業会計	収入額	支出額	差引額
収益的収支	1億3,829万3千円	1億1,413万7千円	2,415万6千円
資本的収支	1億354万7千円	1億3,720万6千円	△ 3,365万9千円

※資本的収支の収入不足額3,365万9千円は、過年度損益勘定留保資金2,361万5千円・当年度損益勘定留保資金547万2千円・当年度消費税及び地方消費税資本的収支調整額457万2千円で補てんしました。

主な案件

- 平成18年度阿賀町一般会計補正予算(第5号)
歳入歳出補正予算額……6億3,874万5千円
歳入歳出予算総額……145億6,120万2千円
- 平成18年度阿賀町国民健康保険特別会計補正予算(第3号)
歳入歳出補正予算額……9,239万7千円
歳入歳出予算総額……16億6,189万8千円
- 平成18年度阿賀町介護保険特別会計(保険事業勘定)補正予算(第2号)
歳入歳出補正予算額……4,026万9千円
歳入歳出予算総額……18億2,241万1千円
- 平成18年度阿賀町診療所特別会計補正予算(第3号)
歳入歳出補正予算額……140万5千円
歳入歳出予算総額……2億5,231万6千円
- 平成18年度阿賀町簡易水道事業特別会計補正予算(第4号)
歳入歳出補正予算額……7,172万4千円

- 歳入歳出予算総額……7億9,212万4千円
- 平成18年度阿賀町下水道事業特別会計補正予算(第3号)
歳入歳出補正予算額……999万6千円
歳入歳出予算総額……14億1,209万8千円
- 平成18年度阿賀町水道事業会計補正予算(第2号)
資本的収入(国庫補助金、企業借入金等)補正予算額……▲500万1千円
資本的収入予算総額……11億7,295万9千円
資本的支出(各施設の工事費、企業債償還金等)補正予算額……▲490万9千円
資本的支出予算総額……12億572万5千円
- 建設工事請負契約の締結
町道鹿瀬当麻線道路改良舗装工事
・契約額……5,229万円

一般会計補正予算の主な事業

- 災害復旧費……3億1,305万8千円
7月の梅雨前線豪雨により被災した農地・農業用施設や林道施設及び町道施設等の復旧作業を実施します。



人権擁護委員連合会長 表彰を受賞

◆新潟県人権擁護委員連合会長表彰
佐藤 勲委員 (釣浜区)
石田 収 全委員 (黒倉区)

◆関東人権擁護委員連合会長表彰
伊藤 忠 好委員 (野中区)

6月9日(金)、新潟市ウエルシティ新潟において人権擁護委員連合会長表彰式が行われ、長年の人権擁護活動に対して次の委員の方々が表彰されました。
大変おめでとうございます。

平成17年度決算(一般会計・特別会計)を認定 ～阿賀町議会9月定例会～

阿賀町議会9月定例会が9月13日(水)から22日(金)まで町役場議場で開催され、平成17年度歳入歳出決算や平成18年度一般会計及び特別会計補正予算をはじめとする17案件が可決されました。

冒頭、長谷川町長から当面の諸問題などについて行政報告がありましたので、抜粋してお知らせします。



行政報告を述べる長谷川町長

行政報告(抜粋)

◆行政改革関係◆
今年4月に行政改革推進係を新設し、「阿賀町定員適正化計画」及び「阿賀町集中改革プラン」を策定しました。
町民サービスの低下を招くことなく、明快で効率的な行政組織を確立するため、両計画を機軸に据え、事業の見直し等をはじめとして多角的な行政変革に努めていきます。

◆職員の本質的業務の多発し、厳しい批判が続いています。今年4月に、「阿賀町職員の懲戒処分に関する基準」を定め、全職員に対し、庁議等で訓示を行い、綱紀の粛正を強く訴え、注意を喚起するとともに、管理職員に対し、職員の管理・監督の徹底を厳しく求めているところです。

◆地域医療体制の整備◆
阿賀町の安定的な地域医療サービスの提供していくためには県立津川病院の整備充実はもちろんであります。町としても医師の確保など地域医療体制の整備が必須です。

◆医師の確保対策◆
加藤内科医院は、今まで地域住民のかかりつけ医として地域医療に貢献されてきたところであり、住民にとって大切な医療機関でありました。
加藤内科医院の廃業に伴い、施設及び医療機器等について、ご遺族より、後継する医師がいればそっくり譲りたいという希望があり、町に対して医師の招聘の依頼がありました。
町としても、加藤内科医院の有効活用を検討しており、診療所体制の強化と併せ、医師招聘のため個別に交渉しているところです。近々要であります。その1つの取り組みとして、本年度より新潟県医師養成修学資金貸与事業に阿賀町を含め県内3自治体に参加しています。現在修学生3名が決定しており、先般、参加自治体を紹介するための説明会が行われましたが、将来勤務する自治体として、阿賀町であれば是非勤務したいといわれる環境を整備していきます。

◆訪問看護ステーションの設置見込◆
現在、阿賀町では医療法人青山信愛会が設置した東蒲原訪問看護ステーションと県立津川病院、町診療所の訪問看護で対応していますが、退院後、在宅においての訪問看護を必要とする方が増加しており、現状の体制ではオーバーフローの状態です。
そのため、今年の11月1日(水)に鹿瀬診療所内に町営の訪問看護ステーションを設置する予定であり、今回、町職員として採用するための方から応募いただきました。ステーション設置には2.5人の職員体制が必要で、現在、何人かと個別に交渉しているところです。



デジタル放送がいよいよスタート

春から、NHKほか民放各社が進めてきた町内にあるテレビ中継局の改修工事が10月いっぱい完了し、11月1日(水)より3か所の中継局からデジタル放送が発信されます。これに伴い、町内一部区域(※共同アンテナ利用区域)を除いてデジタル放送が視聴できるようになります。

このデジタル放送を視聴するためには、アンテナをUHFアンテナとし、デジタル放送対応のテレビ、もしくはアナログテレビにデジタルチューナーを取り付けることで視聴することができます。多くの場合、現在お使いのUHFアンテナはそのままご使用いただけます。ただし、一部の地域では方向調整や交換が必要な場合もあります。

ご不明な点があれば、町役場企画課情報政策係(☎92-3114)までお問い合わせください。

秋の産業祭 開催

地元の特産物・農産物などの販売、楽しい催物などが盛りだくさんです。皆さんお誘い合わせのうえご来場ください。

<産業フェスティバル in 三川2006>

- 日 時 11月3日(祝) 午前9時～午後4時
- 会場 阿賀の里
- 問い合わせ先 三川支所 商工観光係 ☎99-1021

<津川産業振興祭>

- 日 時 11月12日(日) 午前9時～午後2時
- 会場 町役場本庁舎前駐車場
- 問い合わせ先 町役場 産業課 農政係 ☎92-5764

<かのせ秋の産業まつり>

- 日 時 10月22日(日) 午前9時30分から物産完売まで
- 会場 角神イベント広場
- 問い合わせ先 鹿瀬支所 商工観光係 ☎92-3330

<農林水産祭り>

- 日 時 11月3日(祝) 午前9時～午後4時
- 会場 上川会館前広場
- 問い合わせ先 上川支所 商工観光係 ☎95-2211



つがわ狐の里帰り市 開催

今年5月3日に開催した「つがわ狐の嫁入り行列」で多くのみなさんから祝福されて結婚した井上律子さんと一生さんが阿賀町へ「里帰り」します。

当日は、もみじ・とこなみ保育園児による「子狐の祝踊り」披露(雨天中止)や、つきたて「お餅」の振る舞い(200食予定)、特産品が当たる「抽選会」、「利き酒大会」等の楽しい催しを開催しますので、皆さんお誘い合わせのうえおいでください。

- 日 時 11月5日(日) 午前10時～午後2時
- 会場 津川地域 仲町～横町商店街

■販売予定特産品

各種新鮮野菜・味噌・漬物・清酒・きのこ・自然薯(じねんじょ)・手打ちそば・お餅ほか飲食物・手づくり工芸品等(「狐のメーク」も体験できます)

- 問い合わせ先 町役場 商工観光課 商工観光係 ☎92-4766 津川商工会 ☎92-2494

※なお、これに伴い主要地方道新発田津川線の「五泉屋鮮魚店前～丸善スポーツ店前」までの間について、午前8時30分～午後3時まで車両通行止めとさせていただきます。ご注意くださいとともにご協力をお願いします。

B&G海洋 体験セミナー

8月16日(水)から20日(日)まで、「B&G海洋体験セミナー」が沖縄を研修地に開催され、阿賀町からは9人の小・中学生が参加しました。セミナーでは、マリンスポーツ、自然体験活動など多くの体験を通じ、「自然」の素晴らしさ、偉大さ、そして人との関わりをこのセミナーで習得してきました。今回のセミナーの内容を代表者2名の作文で紹介します。

海洋体験セミナーに参加して
津川中学校2年 金子 真太郎

小学生の時から参加してみたかった海洋体験セミナーに、今年ようやく参加することができました。参加が決まった時はとてもうれしかったです。阿賀町では体験できない南国沖縄ならではの体験できました。沖縄では海洋性レクリエーション活動としてカーヌー、ヨット、バナナボート、イルカプログラム、シュノーケリング、海水浴を体験しました。阿賀町で体験できないヨット、イルカプログラム、海水浴を僕は特に楽しみにしていました。自分でヨットを操縦してみると、思ったよりもスピードが出て、「風の力でこんなに速く動

けるのかな。」と感心しました。初めてイルカに触れることができました。手触りは少しやわらかいペットボトルのようでした。体の小さい種類のクジラをイルカと呼ぶということも教えてもらいました。海水浴は、エメラルドビーチという海水浴場へ行きました。その砂浜で星の砂や小さなヤドカリを見つけました。これは阿賀町どころか新潟県でも見られないと思います。沖縄で過ごすうち、あつことに気がつきました。それは、遠くから海を見ると透き通っていてきれいなのに、海に入ってみると普通の青なのです。僕はその理由が分からないうので不思議に思います。また、これはバスガイドさんから聞いた話ですが、沖縄の海は7色に変わる

そうです。天候、環境などの変化で海水の色が変わるそうです。僕は今回、遠くから見た時の緑、近くから見た時の青、雨上がりの時の赤を見ました。海が赤くなるのは、雨水と一緒に川の水、山の砂が流れてくるからだそうです。初めて赤い海をみてびっくりしました。海洋性レク活動を楽しみながら、このセミナーのテーマである「海の大切さ、すばらしさ、人がどれだけの恵みを受けているか、これからどうすれば海を守っていけるか」を考えることができたと思います。これからも、川や海にゴミを捨てないなど、自分にもできることを続けていきたいと思っています。自然体験活動としてマングローブの観察、パインナップル畑の散策、パインナップルジュース作りをしました。次にカーヌーに乗って水上からマングローブを観察しました。マングローブの林に囲まれていると、たくさんあるように感じましたが、その数は多くはないそうです。昔から陸地から出る汚れの広がりを防いだり、地球温暖化の進行を防いだりしているマングローブは、年々減少しているそうです。マングローブの数を減らさないためにも、地球

や自然にやさしい行動をとらなくてはと思います。パインナップル畑に行ってみると、あたり一面、固くてとがった葉ばかりが目につき、パインナップルが見当たりません。それは、パインナップルが日焼けをしないように新聞紙を巻いてあるからでした。今回、初めて沖縄へ行つて、普段できないことを体験し、普段目に見えないものを見て自然について考えたり、沖縄の文化に触れるなど、この夏休み最高の思い出になりました。

最高の思い出

津川中学校2年 野村 翼

僕はこの夏休み、すばらしい体験をしました。それは、B&Gの海洋体験セミナーで沖縄に行ったことです。このセミナーを通して、たくさんのことを学びました。今、心に残る2つについて述べます。1つは、体験活動の中で一番楽しみにしていた、海洋性レクリエーションで行ったシュノーケリングです。沖縄の海を初めて見て、そのすきとおった青さにまず驚かされました。シュノーケリングで深い海に潜ってみると、中には

見たこともない魚や、たくさんのサンゴが辺り一面に広がっていました。このすばらしい景色に、僕は感動してしまいました。そして、この美しい自然をいつまでも残して欲しいと思いました。僕がいつかまた、沖縄の海に潜る機会があったとき、またこの美しさに出会いたいと思いました。2つ目は、友達との協働ということ。初めてのセミナーに参加した9人と出会ったときは、この人達とうまく接して楽しい生活ができるか、とても不安でした。でも、みんなと生活していくにつれ、話せば話した分だけ友達が増えていきました。食事をするときや体験活動をするときも、友達と協力し合いながら、どんどん楽しい活動ができました。そして、この5日間があったという間に過ぎてしまいました。最後にこの友達と別れるのは、とても残念に思いました。このセミナーを楽しく有意義に過ごせたのも、友達のおかげと感謝しています。その他に、このセミナーで僕が学んだことは、時間を守る大切さや人との助け合いなど、数え切れないほどあります。この学んだことを、今後の生活に生かしていくつもりです。

「ハウスクリーニング教室」開催

10月1日(日)、ふるさと交流川屋敷を会場に「ハウスクリーニング教室」が開催されました。

受講者の皆さんは、講師の小柴健二さん(新潟市)から普段汚れやすい台所の換気扇やシンク周りの掃除のコツを中心に、また、それぞれの汚れに適した洗剤についてくわしく教えていただきました。



シルバーアクセサリ教室

9月6日(水)と9月13日(水)の2日間、上川支所を会場に、「シルバーアクセサリ教室」が開催されました。講師に「工房 竜」の樋口賢竜(土井区)さんをお迎えし、純銀粘土を形成して焼成・磨きだしを行う行程を2日間にわたり行いました。参加された8名の皆さんは、熱心にペンダントやストラップなどを作成していました。

大自然にチャレンジ!

中・高校生を対象にしたリーダー養成研修『大自然にチャレンジ』が、9月17日(日)から1泊2日で福島県猪苗代町にある国立磐梯青少年交流の家を中心に開催されました。

初日、出発する頃は小雨もパラついていましたが、参加者のやる気に圧倒されたのか天候も県境を越えるとよくなり、五色沼でのハイキングやバーベキューなどを楽しみました。

翌日は石釜を使ったピザづくりに挑戦。石釜の点火から生地づくり、焼きの作業まで全て手作りのピザでしたが、どの班も美味しくいただくことができました。学校も学年もバラバラの参加者11名でしたが、共同作業を通して親睦を深めたりと楽しい2日間となりました。



懐かしい遊びに挑戦!!

9月23日(土)、津川小学校を会場に2回目の「ちびっこ遊び塾」が開催されました。

当日は渡部一郎津川分館長(津川1区)、五十嵐廣志さん(津川8区)、阿部タマさん(津川1区)、神田和子さん(西区)、中野敬一さん(芦沢区)、斎藤松美さん(京ノ瀬区)を講師に迎え、昔から伝わる『輪っか回し』『パラシュート作り』を教わりました。

初めは、ぎこちない手つきで遊んでいた子どもたちも、講師の皆さんの説明や公民館サポーターズクラブのメンバーの丁寧な教え方により、次第に上手になっていきました。

新潟県スポーツ少年団「ジュニアリーダースクール」

9月16日(土)~18日(月)、妙高市の国立妙高青少年自然の家で行われた「ジュニアリーダースクール」の研修会に、阿賀野球スポーツ少年団の7名が参加しました。



左から 高松 流石(日出谷小6年)
長谷川 諒(三郷小6年)
遠藤瑠之介(津川小6年)
中野 雅之(津川小6年)
長谷川元紀(津川小6年)
佐藤 由帆(津川小6年)
清野 和紀(三宝分小6年)

鹿瀬地区ソフトバレーボール大会参加者募集

- 日 時 11月26日(日)
開会式 午前8時30分~
- 会場 鹿瀬中学校
- 参加資格 原則、鹿瀬地域に在住・在勤・出身で中学生以上の方
- 参加費 1チーム 1,000円
- 申込締切 11月20日(月)
- 申込み・問い合わせ先
町教育委員会 社会教育課 ☎ 92-3333
FAX 92-2116
- 代表者会議 11月21日(火)
午後6時30分~
鹿瀬支所2階第3会議室

新体力テスト開催

- 日 時 10月26日(木)
受付:午後7時~
- 会場 三川B&G海洋センター
- 参加資格 20歳~64歳の男女
- 参加費 無料
- 申込締切 10月25日(水)
- 申込み・問い合わせ先
三川B&G海洋センター ☎ 99-3671

新潟県高等学校 秋季ボート大会 阿賀黎明高校生3種目で見事優勝

- 日 時 9月16日(土)~17日(日)
- 会場 津川漕艇場
- 結果 【女子ダブルスカル】
優勝 豊島 遙・杉崎 悠(3年)
【女子シングルスカル】
準優勝 遠藤 由麻(2年)
【男子ダブルスカル】
優勝 伊藤 翼・清野 拓也(3年)
準優勝 江川 龍生・金山 翔(2年)
【男子シングルスカル】
優勝 見物 俊幸(2年)
準優勝 平林 健史(2年)



阿賀町オープン卓球大会参加者募集

- 日 時 11月12日(日)
開会式:午前8時30分~
- 会場 上川B&G海洋センター
- 参加費 1人500円(学生は無料)
- 申込締切 11月2日(木)
- 申込み・問い合わせ先
上川B&G海洋センター ☎ 95-2288

職域クラブ対抗 女子バレーボール大会参加チーム募集

- 日 時 11月5日(日)
開会式:午前8:30
- 会場 津川B&G海洋センター
- 参加費 1チーム 3,000円
- 申込締切 10月24日(火)
- 申込み・問い合わせ先
津川B&G海洋センター
☎ 92-2771

健康ウォーク参加者募集

- 日 時 11月11日(土)
午前7時30分
- 会場 三川B&G海洋センター集合
安達太良高原 岳温泉ウォーキングコース(約11km)
- 参加資格 町内に在住・在勤の方 定員40名
- 参加費 500円
- 申込締切 11月9日(木)
- 申込み・問い合わせ先
三川B&G海洋センター ☎ 99-3671

■大規模事業に驚きの声

9月14日(木)、国土交通省阿賀野川河川事務所による鹿瀬・日出谷両小学校の児童を対象とした「赤崎地すべり」の学習会が行われました。子どもたちは、はじめに同事務所職員から地すべりについて模型を使った説明を受け、その後赤崎山の現地を訪れました。この赤崎地すべりは、斜面長約1,000メートル、地すべり末端幅約500メートル、面積約50haの規模で起きており、昭和56年国の直轄事業として実施。今年度事業が終わる予定となっています。現地では35基ある集水井や総延長1キロ以上に及ぶ排水トンネルの一部を見学。子どもたちは、大規模事業の施設に感心した表情を見せていました。



赤崎山の現地を見学する子どもたち

■元気ハツラツ! ~きりん荘健康祭~

10月6日(金)、老人ホームきりん荘の運動会である健康祭が行われました。当日は残念ながら雨天により室内での開催となりましたが、入居者の皆さんは、ボール送りや豆拾い、パン食い競争などの競技を楽しみました。また、鹿瀬保育園の子どもたちも応援にかけつけ、踊りの披露やお年寄りとの競技に参加。拍手と歓声に包まれながら健康祭の盛り上げに花をそえました。



わきあいあいと競技する皆さん

■安全運転呼びかける ~秋の全国交通安全運動~

秋の全国交通安全運動の一環として9月20日(水)、交通事故防止の徹底を図ることを目的に、県警音楽隊と津川小学校4・5・6年生の鼓隊・メロディオン隊が、津川中学校から津川小学校までの間、交通安全パレードを行いました。今年は特別参加の県警音楽隊を先頭に、華麗な演奏を繰り広げながら町内を行進しました。

期間中の9月25日(月)に鹿瀬地域で、26日(火)には上川地域で、それぞれ交通安全指導所が開設されました。鹿瀬地域の指導所に参加した東蒲原郡交通安全協会鹿瀬支部の皆さんは「安全運転をお願いします。」「ライトの点灯を早めをお願いします。」と交通安全に関するチラシやパンフレットなどを配布しながらドライバーに交通安全を呼びかけました。



チラシを配り安全運転を呼びかける指導所



交通安全パレードを行う県警音楽隊(左)と津川小学生

■ご長寿おめでとうございます ~平成18年度 阿賀町敬老会~

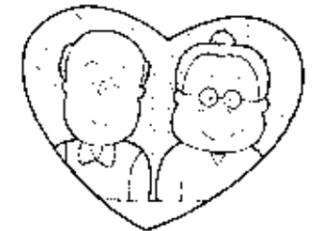
津川地域、鹿瀬地域敬老会が9月17日(日)、上川地域、三川地域敬老会が18日(月)にそれぞれ町内小・中学校体育館を会場に盛大に行われました。今年の対象者は津川地域1,032名、鹿瀬地域708名、上川地域646名、三川地域1,090名の計3,476名でした。

当日は、町内最高齢者の佐藤サタさん(荒沢区)をはじめとした長寿敬老者や、金婚を迎えられたご夫婦の皆さんに町から記念品が贈呈されました。

また、式典終了後の祝宴では、保育園児によるかわいらしい唄や踊りをはじめ、様々なアトラクションに会場は大きな拍手と歓声に包まれていました。



出席者の中で最高齢(101歳)の渡部森雄さん(高清水区)



保育園児による
かわいらしい
唄や踊りの披露



盛り上げを見せた
会場の様子

町内大運動会

鹿瀬スポーツフェスティバル(鹿瀬地区小・中合同運動会)

9月10日(日)、鹿瀬地域の小学校、中学校合同運動会「鹿瀬スポーツフェスティバル」が盛大に開催されました。鹿瀬地域では昨年まで鹿瀬、日出谷の両小学校、鹿瀬中学校それぞれが運動会を行ってきましたが、児童・生徒数の減少から各学校での独自開催が難しくなり、学校側、PTAなどの関係者が昨年度から話し合いを重ね、盛り上がる運動会にしたいという強い思いから今回初の開催となりました。

当日、鹿瀬中学校グラウンドには、鹿瀬、日出谷両小学校の児童、鹿瀬中学校の生徒をはじめ、学校関係者、保護者など大勢の皆さんが会場を埋め尽くしました。参加した児童・生徒は、紅軍、白軍にわかれ残暑厳しい暑さのなか応援合戦や徒競走など熱戦を繰り広げました。

また、団体競技には中学生が小学生にアドバイスをおくるなど合同ならではの光景が見受けられました。

PTA競技では子どもたちの応援を受けながら必死に競う保護者の姿も見られ、久しぶりの大規模な運動会に会場からは「負けるな!がんばれ!」と盛んな声援が送られました。



息もピッタリ?親子競技

神谷分校閉校記念大運動会

9月17日(日)、西川小学校神谷分校の運動会が行われました。

当日はあいにくの雨模様となりましたが、グラウンドには小さな子どもからおじいちゃん、おばあちゃんまで、地域の方々全員集合。もちろん分校の児童も元気いっぱい運動会を楽しんでいました。

町内に唯一残る神谷分校。来年度からは西川小学校に統合となるため、最後の大運動会となりました。



走る!神谷っ子!

町内小・中学校運動会

津川中学校運動会が9月10日(日)、三川小・中学校運動会が16日(土)にそれぞれ行われました。

当日は、絶好の運動会日和となり、青空のもと熱戦が繰り広げられ、応援にかけた家族や地域の皆さんからも盛んな拍手と声援を受けていました。



元気良く選手宣誓(三川小中学校)



大熱戦を繰り広げる騎馬線(津川中学校)

保育園親子大運動会

三川地域の保育園運動会が9月24日(日)、津川、鹿瀬、上川地域のそれぞれの保育園合同運動会が10月1日(日)に各町内体育館を会場に盛大に行われました。

当日、園児たちは、お父さん、お母さん、そしておじいちゃん、おばあちゃんたちの大声援

を受けて、一生懸命走ったり、踊ったりと元気いっぱい頑張る姿を披露しました。

また、会場では、その姿を記録にとカメラ・ビデオを片手に走り回るお父さんたちの奮闘も目につきました。

鹿瀬・日出谷保育園



わかば保育園



もみじとこなみ保育園



上条・白野川・三宝分保育園



アルビレックス新潟 試合観戦無料ご招待
Jリーグディビジョン1 第31節
アルビレックス新潟 対 セレッソ大阪

- 日時 11月19日(日)
午後3時試合開始 (開場午後1時)
- 会場 新潟スタジアム
(チケットはSスタンド2層目自由席)
※状況により他の座席をご案内する場合があります。
- 応募条件 町内在住の方
- 募集人数 200名 (応募多数の場合は抽選)
- 応募方法 次の記入例のとおり、必要事項を記入のうえ往復はがきで応募してください。
※往復ハガキは各自ご用意ください。
応募は、1世帯につき1通限り有効です。
- 応募期限 11月6日(月) 必着
- 受け渡し ご招待の可否を返信用ハガキにてお知らせします[11月13日(月)頃の予定]。
また、お電話での可否についてのお問い合わせはお答えいたしかねます。ご観戦いただく方は、返信ハガキをご持参のうえ、新潟スタジアムの「後援会テント」にてチケットとお引換え後にご入場となります。
- 問い合わせ先
アルビレックス新潟後援会
☎025-282-0011

★往復ハガキ申込記入例 (ハガキは見開きの状態です)

《返信用裏面》	
往信 〒950-0954 アルビレックス新潟後援会 試合観戦ご招待係 行 11/19 セレッソ 戦	この面は 絶対にお白紙のままに 差し出して下さい。 (ご招待の可否が記載されます)
《往信用裏面》	
往信 〒959-0000 阿賀 太郎 様	①11月19日 セレッソ戦 ②〒959-0000 東蒲原郡阿賀町000番地 ③お名前(年齢) お名前(年齢) ④電話番号 ⑤チケット希望枚数 (1枚または2枚)

※返信先の住所を記入してください

県立阿賀黎明中学校・高等学校 文化祭(黎明祭)のご案内

- 日時 10月21日(土)
午後0時45分～午後3時30分
10月22日(日)
午前9時30分～午後2時30分
- 主な内容
21日(土) 12:55～13:55 合唱コンクール
14:05～15:30 クラスアピール
22日(日) 9:30～14:30 一般公開
9:30～14:00 バザー
10:15～11:15 ライブ演奏
11:15～12:00 吹奏楽部演奏
13:00～14:00 ライブ演奏

第4回 全国グリーン・ツーリズム (農村滞在型観光)ネットワーク新潟大会

「絆」でつむぐ感動のグリーン・ツーリズムをテーマに、全国グリーン・ツーリズム実践者や都市と農村の生活者が集います。グリーン・ツーリズムについて語り合ひましょう。

- 日時 10月26日(木)～28日(土)
 - 日程 <1日目(26日)>
○地域分科会(町公民館) 午後1時～午後5時
○地域交流会(ホテル角神) 午後6時～
 - <2日目(27日)>
○地域分科会(ホテル角神) 午前9時～午後2時
○全体会(鹿瀬中学校) 午後2時30分～午後5時30分
○全体交流会(阿賀の里 楽市じばんぐ) 午後6時30分～午後8時30分
 - <3日目(28日)>
○全体会(鹿瀬中学校) 午前9時～正午
- ※「地域分科会」は事例紹介とパネルディスカッション、「全体会」は県内8会場にて行われた地域分科会の報告会が行われます。
- 参加費 別途大会参加費及び交流会費が必要です。
 - 問い合わせ先 NPOにいがた奥阿賀ネットワーク ☎94-1330

新潟県最低賃金改正

新潟県で働く全ての労働者に適用される新潟県最低賃金が改正され、9月30日(土)より時間額**648円**となりました。
お問い合わせは、新潟労働局賃金室(☎025-234-5924)または最寄りの労働基準監督署まで

新そば祭り in 七福荘

～福が集う、せせらぎの館～

浸かってもよし、おふくろの味を楽しんでもよしの七福温泉「七福荘」。
昔から地元の人に利用され、多少の傷はこの湯で治してきたと言われていました。

この源泉をひいた日帰り温泉の七福荘では、恒例の「新そば祭り」を今年も次のとおり実施します。

- 開催期日 11月1日(水)～11月30日(木)
- 営業時間 平日:午前10時～午後8時
土・日・祝祭日:午前9時～午後8時
- 会場 七福荘
- 交通手段 JR津川駅からバス45分
盤越道津川ICから自動車40分
- 料金 そば打ち体験1人 2,000円 ※要予約(記念写真の提供)
入浴料:大人・・・500円
小人・高齢者等・・・350円
※午後5時以降一律・・・300円
- 内容 そば打ち実演、新そば祭り限定メニューの販売
11月3日(金) 文化の日
なめこ汁サービス
11月26日(日)
こぶし会のおどりなど
- お土産
方言手ぬぐい・・・500円
七福茶・・・600円
- 定休日 毎週月曜日(祝祭日は営業)
- 問い合わせ先 「七福荘」 ☎95-3550



町消防署からの お知らせ

最近、県内で住宅用火災警報器の不適切な訪問販売等を行う業者についての情報が寄せられました。その手口は消防職員や消防団員になりすまし、家主の許可を得ずに家に上がりこみ、住宅用火災警報器を勝手に取り付け、高額な料金を請求するといったものです。今後、各家庭への訪問が予想されますので十分注意してください。
現在、町では消防職員や消防団員が住宅用

10月は土地月間です

一定面積以上の土地取引には届出が必要です

国土利用計画法では、国土の適正かつ合理的な土地利用の確保を図るため、法定面積以上の土地取引を行った場合、契約締結日(予約を含む)から2週間以内に、土地の所在する市町村を経由して都道府県知事に届出をすることを義務付けています。

- 届出者 土地の権利取得者(売買であれば買主)
 - 届出時期 契約締結日から2週間以内(契約締結日を含む)
 - 届出場所 土地の所在する市町村役場
 - 届出事項
①土地売買等の当事者の住所・氏名等
②土地の所在及び面積
③土地に関する権利の種類及び内容
④取得後の土地の利用目的
⑤土地に関する権利の対価 など
 - 提出書類
①届出書
②土地取引に関わる契約書の写しまたは、これに代わるその他の書類
③土地の位置を明らかにした縮尺5万分の1以上の地形図
④土地及びその付近の状況を明らかにした縮尺5000分の1以上の図面
⑤土地の形状を明らかにした図面
⑥その他(必要に応じて委任状等)
 - 法定面積
①市街化区域・・・2,000㎡以上
②市街化区域を除く都市計画区域・・・5,000㎡以上
③都市計画区域以外の区域・・・10,000㎡以上
- ※個々の取引面積は小さくても、土地の総面積が上記の面積以上になる場合には、届出が必要になります。
※土地にかかる契約(予約)をした日から2週間以内に届出をしなかったり、偽りの届出をすると、法律により罰せられることがあります。
- 問い合わせ先 町役場 企画課 企画調整係 ☎92-3114

平成19年度から 新予防給付が実施されます

介護保険シリーズ 1

介護保険制度がスタートして6年が経過し、介護を社会で支える制度として定着しました。その一方で、介護保険に認定される方が年々増加し、それに伴い介護給付費も年々増加の一途をたどっています。(下記の表：要介護認定者数の推移) 参照

介護保険の財源は保険料と公費(税金)です。介護保険給付費が増加している分、3年に1回改定される保険料も、改定するたびに上昇しています。

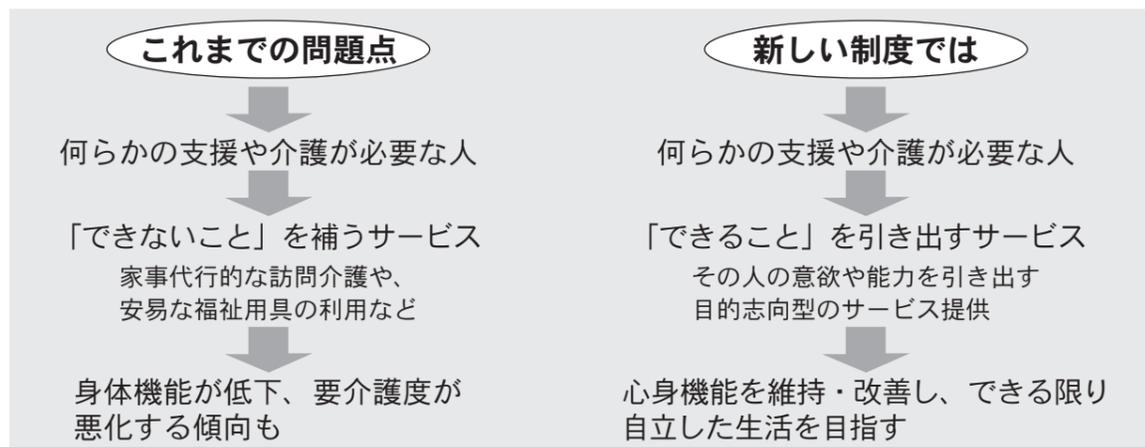
来年度4月の見直しの特徴は、現在認定されている方で経過的要介護の方、要介護1に認定されている方で一部の方が新予防給付の対象となります。

新予防給付のサービス内容は、主に「介護予防」の強化です。「介護予防」とは、できる限り要介護状態(要介護1～要介護5)にならないようにする、また、要介護状態になったとしてもそれ以上悪化しないようにする取り組みのことです。介護予防を進めていくことによって、制度本来の理念である自立支援を実現すること、それが新しい介護保険の目標です。

要介護認定者数の推移

(単位：人)

	平成13年3月末	平成15年3月末	平成17年3月末	平成18年3月末
要介護5	69	117	150	141
要介護4	175	213	269	300
要介護3	110	131	148	158
要介護2	65	100	132	148
要介護1	93	83	118	130
要支援	88	124	185	181



介護保険認定調査員

介護認定申請を受け付けたら、右記の職員が自宅に訪問し、心身の状況について本人や家族から聞き取り調査を行います。訪問の際には、ご協力をお願いします。

氏名	所属	職名
向 久子 (ムコウ ヒサコ)	町役場 福祉保健課	要介護認定 一次調査員
金子 康子 (カネコ ヤスコ)		
長谷川 良子 (ハセガワ ヨシコ)		

<問い合わせ先> 町役場 福祉保健課 介護保険係 ☎92-5763

糖尿病予防・改善のための いきいき食事相談会

■対象 糖尿病(もしくは高血糖、境界型)と診断された60歳未満の方で肥満、高血圧、高脂血症などを合併している方

■内容 【個別相談】
栄養士・保健師があなたの生活習慣をお聞きし、どのような点を改善したらよいかをアドバイスします。

【グループ学習会】
教室形式で開催します。
※個別相談とグループ学習会を組み合わせでご都合のつく日、時間を選んでお越しいただけます。(個別相談は1人約1時間です。)

■相談会日程

回	開催日	開催時間	会場
個別 ①	11月15日(水)	午前10時～ 午後5時	町内保健 センター
	11月29日(水)		
グループ ②	12月(中旬頃)	午後1時～ 午後4時	やまぶきの 里
個別 ③	12月6日(水)	午前10時～ 午後5時	町内保健 センター
	12月14日(木)		
個別 ④	1月17日(水)	午前10時～ 午後5時	町内保健 センター
	1月31日(水)		

■参加費 無料
■申込み・問い合わせ先 新津保健所 地域保健課 ☎0250-22-5174

農業者年金に加入しましょう

老後の生活設計にとって、年金の役割はとても重要となっています。

あなたのライフプランと老後のための年金設計について考えてみませんか。

○農業に従事する人は広く加入できます。
国民年金第1号被保険者であっても年間60日以上農業に従事する60歳未満の人は誰でも加入できます。

○税制面でも優遇制度があります。
支払った保険料は、全額社会保険料控除の対象になります。また、将来受け取る農業者年金も公的年金等控除が適用になります。

○80歳までの保証がついた終身年金です。
加入者や受給者が80歳になる前に亡くなった場合は、80歳になるまでに受け取るはずであった現在価値相当額を死亡一時金として遺族が受け取れます。

<加入の申込み・問い合わせ先>
町農業委員会 ☎92-5764
東蒲あがの農業協同組合 ☎92-3071

国民年金からのお知らせ



年末調整や 確定申告には 社会保険料控除証明書を

☆ 社会保険料控除に証明書が必要です

国民年金保険料は、納付した全額が所得税・市町村民税等の社会保険料控除の対象となります。国民年金保険料を社会保険料控除として申告する場合は、今年1年間に納付(納付見込みを含む)した国民年金保険料を証明する書類の添付が必要です。

このため、生命保険会社等が発行する控除証明書と同様に、1年間に納付した国民年金保険料の額を証明する「社会保険料(国民年金保険料)控除証明書」(ハガキ)が、社会保険庁から毎年11月初旬に送付されます。

証明内容は、①本年1月から10月2日までに納付された国民年金保険料額と、②年内に納付が見込まれる場合の納付見込額です。

納付忘れ等がある場合も、年内に納付すれば、今年分の控除として申告することができます。

年の途中から国民年金に加入した場合など、10月3日以降に本年初めて保険料を納付する方については、翌年2月初旬に同様の証明書が送付されますので、結果として、平成18年中に国民年金の保険料を納付した方全員にこの証明書が送付されます。

年末調整または確定申告の手続きの際は必ずこの証明書や領収書を添付してください。

☆ ご家族の保険料も納めている方は?

なお、国民年金保険料は、被保険者本人だけではなく、その世帯の世帯主及び配偶者も連帯して納付する義務があります。世帯主または配偶者としてご家族の国民年金保険料を納付した場合は、その納付額の全額が納付した方の所得税等の控除対象となります。

このような場合は、年末調整等の手続きの際にご自身の社会保険料の額と合算して申告してください。このとき、ご家族分の証明書も申告する方の申告書に添付等する必要があります。

ご不明の点は、下記へお問い合わせください。
☎ 025-283-1010 (新潟東社会保険事務所)
社会保険庁ホームページ <http://www.sia.go.jp/>

県立津川病院コーナー

インフルエンザ予防接種の実施について

津川病院では、予防接種を次のとおり実施します。
インフルエンザに長期間対処可能とするため、2回の接種をお勧めしています。どうぞご利用下さい。

インフルエンザとは!

普通のかぜとインフルエンザを混同していませんか。
普通のかぜ のどが痛む、鼻がむずむずする、水のような鼻汁が出る、くしゃみや咳が出るなどが主な症状です。発熱もインフルエンザほど高くなく、重症化することはめったにありません。
インフルエンザ 39℃以上の発熱、頭痛、関節痛、筋肉痛など全身の症状が強く、あわせて、のどの痛み、鼻汁などの症状も見られます。
気管支炎、肺炎などを併発し、重症化することが多く、流行すると、短期間に小児から高齢者まで膨大な数の人を巻き込みます。

高齢者及び一般の方

予約受付場所・時間 病院の医事窓口にて直接お申し込みください。
月曜日～金曜日の午前8時30分～正午の間に予約受付を行っています。

接種日・接種時間（受付・接種開始）

※電話での予約受付は行っておりません。また、当院診療継続中の患者様及びご家族の方を対象として実施しますのでご了承ください。

10月24日(火)より、毎週(月)、(火)、(金)、
内科外来において予防接種を行います。
当日受付・・・午後1時30分から午後2時まで
接種開始・・・午後2時から午後2時30分



小児科の方

予約受付場所・時間 午後2時から午後4時の間に、小児科外来で 電話(代)92-3311)で予約受付を行っていますのでご利用ください。

へき地診療で受診の方

接種日1ヶ月前のへき地診療時にお申し出ください。

予防接種予定日

	西川方面	七名・大倉	豊実	中山・東山
1回目	10月25日(水)	11月1日(水)	11月15日(水)	11月8日(水)
2回目	11月22日(水)	11月29日(水)	12月13日(水)	12月6日(水)

※ 詳しくは、病院玄関に設けましたインフルエンザコーナーまたは、ホームページをご覧ください。
お問い合わせは、☎(代)92-3311 (午前9時～午後4時) までご連絡ください。

外来診療科及び担当医のご案内

10月分 10月1日現在

科名	曜日	月	火	水	木	金	受付時間
内科		新患-猪俣 (2.16.30) 再来-伊倉	新患-猪俣 (3.10.17) 新患-田中	新患-齊藤 再来-小山	新患-田中 (5.12.26) 再来-吉嶺 (5.12.26) 再来-田中 (19)	新患-猪俣 (6.13.20) 新患-田中 (6.20.27) 再来-吉嶺 (6.13.27)	午前8時30分から 午前11時30分まで
小児科		渡部医師	新潟大学医師	渡部医師	渡部医師	渡部医師	
外科		岡医師	岡医師	岡医師	岡医師	岡医師	
眼科			新潟大学医師		新潟大学医師		
皮膚科		新潟大学医師				新潟大学医師	
泌尿器科				山本医師			
神経内科		西澤医師 (第4月曜日AM)					内科でお聞きください
脳神経外科				水原郷病院医師			午後1時から 午後3時まで
耳鼻咽喉科			新潟大学医師		新潟大学医師		午後1時30分から 午後3時まで
整形外科					中禮医師		午後1時30分から 午後3時30分まで
産婦人科			がんセンター医師		新潟大学医師		午後1時30分から 午後3時30分まで
ペインクリニック						小川医師 (第1・3金曜日PM)	内科でお聞きください
内視鏡 エコー 心エコー		胃カメラ (毎週月曜日AM) 新潟大学 日本歯科大学医師	心エコー (第1,3火曜日PM) 新潟大学 新潟大学医師			大腸カメラ (毎週金曜日PM) 新潟大学 新潟大学医師	
外来 直通電話		内科 92-4100 外科 92-4101 会計窓口 92-3310	産婦人科 92-4105 整形・皮膚科・糖尿 92-4120	地域連携 92-3868	脳神経外科、産婦人科 耳鼻咽喉科、整形外科 ペインクリニック		の診療科は午後 診療です。

直通電話

会計窓口 92-3310
内科外来 92-4100
病棟 92-3391
" 92-4075
薬剤部 92-4127
放射線科 92-4131
検査科 92-4137
栄養科 92-4066
地域連携室 92-3868

随時更新しています。
詳しくは、ホームページをご覧ください。

新潟県立津川病院

〒959-4497 阿賀町津川 200 番地
☎92-3311 FAX 92-4964

皆様のご意見を下記までお寄せください。

- ホームページアドレス <http://www11.ocn.ne.jp/~tugawahp/>
- e-メールアドレス tug-keiei@sage.ocn.ne.jp
- 県立津川病院内御意見箱
- 手紙の場合は県立津川病院事務局長宛

自殺予防対策のキャッチフレーズ募集

自殺予防の推進は社会全体の課題です。
県民のみならずから自殺予防について考えていただき、新潟県の自殺予防対策を進めていくために、自殺予防対策のキャッチフレーズを募集します。

- 募集内容 ・自殺というネガティブなイメージに対して、暗くなりすぎないもの。むしろ、「生きる」というイメージを伝えるもの。
・自殺を未然に防止することの必要性を理解し、自身や他者のこころの健康等へ自覚を促すためのキャッチフレーズ。
- 応募方法・応募先 必要事項(名前・年齢・住所・電話番号・職業)を明記し、作品とともにFAX、郵送、メールにて下記まで送付ください。
※1人何点でも応募できますが、未発表作品に限ります。

〒950-8570 (新潟県庁専用郵便番号)

新潟県福祉保健部健康対策課精神保健福祉係

FAX 025-285-8757 メール t0402403@mail.pref.niigata.jp

- 応募締切 10月31日(火) 必着
- 選定及び作品の活用 1作品を選定し、自殺予防の啓発資料として幅広く活用します。

新津保健所から講演会のお知らせ

- 日時 11月13日(月)
午後1時30分～3時45分
(受付:午後1時～)
- 会場 五泉市さくらんど会館 イベントホール
五泉市村松乙118-2
- 内容 講演会
◎毎日の生活に運動を! 今日から始める
簡単エクササイズ
講師:今野 祐樹 氏 (健康運動指導士)
- 参加費 無料
- 申込み・問い合わせ先 新津保健所 地域保健課
☎0250-22-5174

『生きることは』もともに考えてみませんか 『命の大切さ』

- 日時 10月20日(金)
午後7時～午後8時45分
- 会場 文化福祉会館 大ホール
- 内容 公開講演
◎健やかなときも 病むときも
～たがいに こころかよう配慮を!～
講師:真壁 伍郎 氏 (新潟大学名誉教授)
- 参加費 無料
- 問い合わせ先 東蒲の里 ☎92-3367
東蒲の里みかわ園 ☎99-3730
とうかん福祉サービス ☎94-1141

建設工事等入札結果 (契約額 1,000万円以上)

9月1日(金)～9月28日(木)まで

工 事 名	施工場所	入札月日	入札業者数	契約額(円)	契約者	工 期
当麻集落集会所施設本体建築工事	日出谷地内	9月1日	15業者	47,775,000	(株)巴山組	平成19年3月19日まで
町道太田中通線改良工事	太田地内	9月1日	18業者	17,325,000	磐越産業(株)	平成19年3月19日まで
広谷川公園整備第3期工事	広谷地内	9月1日	9業者	22,260,000	(株)巴山組	平成19年2月27日まで
町道鹿瀬当麻線道路改良舗装工事	鹿瀬地内	9月5日	10業者	52,290,000	(株)巴山組	平成19年3月3日まで
栄集落多目的集会所施設建築工事	九島地内	9月14日	13業者	15,435,000	磐越産業(株)	平成19年1月11日まで
清川汚水枝線管渠築造工事4-2	大牧地内	9月14日	13業者	18,900,000	(株)齊藤工務店	平成18年12月20日まで
アクセス林道実川線整備工事	豊実地内	9月14日	14業者	34,965,000	(株)巴山組	平成19年3月20日まで
町道細越行地線舗装新設工事	細越地内	9月14日	10業者	16,380,000	磐越産業(株)	平成18年12月22日まで
豊実簡易水道導水管布設替工事	豊実地内	9月14日	5業者	10,500,000	(株)新越工業	平成18年11月27日まで
町道鹿瀬当麻線道路改良工事(その5)	鹿瀬地内	9月28日	14業者	33,915,000	(株)巴山組	平成19年2月24日まで
実川溪谷森林公園第1期整備工事	豊実地内	9月28日	14業者	22,260,000	(株)巴山組	平成19年3月10日まで
清川汚水枝線管渠築造工事17-1・17-2	京ノ瀬地内	9月28日	17業者	10,080,000	(有)神田重機工事	平成19年1月19日まで
清川汚水枝線管渠築造工事18・19	京ノ瀬地内	9月28日	16業者	17,955,000	(有)三興建設	平成19年1月19日まで
清川汚水枝線管渠築造工事19	京ノ瀬地内	9月28日	16業者	13,650,000	(有)渡部土木	平成19年1月19日まで
大尾地区用水路整備工事	七名地内	9月28日	16業者	11,392,500	(有)三興建設	平成19年3月25日まで
福取地区簡易水道施設整備事業配水施設築造工事	福取地内	9月28日	5業者	14,175,000	(有)波多野工業	平成19年1月25日まで
倉ノ平地区簡易水道施設整備事業浄水施設築造工事	倉ノ平地内	9月28日	5業者	36,120,000	(株)シンセイ阿賀東蒲営業所	平成19年3月26日まで
内川地区簡易水道施設整備事業古館送水管布設工事	細越地内	9月28日	5業者	12,075,000	(株)松田設備工業東蒲営業所	平成19年2月24日まで

<問い合わせ先> 町役場 総務課 管財係 ☎92-3113

おおきくなったら

町内の保育園児に「大きくなったら何になるの？」と将来の夢を聞いてみました。

日野川保育園 ゆり組

中野 音生 (なかの ねお) くん
5さい



ぼくは、でんきやさんになってこわれたでんきをなおしたいです。
おとうさんみたいなでんきやさんになりたいです。

日野川保育園 ゆり組

清野 可那子 (せいのかなこ) ちゃん
6さい



わたしは、かんごしさんになってにゆういんしてるひとのおせわをしてあげたいです。やさしいかんごしさんになりたいです。

日出谷保育園 きく組

波田 夏実 (はた なつみ) ちゃん
6さい



わたしはおおきくなったらおりょうりやさんになりたいです。
みんなにエビフライやラーメンやおすしをたべてもらいたいです。

日出谷保育園 きく組

清田 翔衣 (せいだ うい) ちゃん
5さい



わたしはおおきくなったらマニキュアやさんになりたいです。
ひとつのつめをマニキュアやキラキラするいしできれいになりたいです。

守るウ 元気な歯

9月8日(金)に行われた3歳児健診でむし歯のなかったお子さんを紹介します。



渡部 夢羽ちゃん



橋口 羽蘭ちゃん



齋藤 翔午くん



猪俣 悠真くん

町へのご寄付ありがとうございました



◎このたび亡くなられたご遺族の方から、町へ寄付がありました。ご芳志ありがとうございました。

- 故 菅原 一喜さん(天満区)
- 故 齋藤 トヨさん(花立区)

◎津川民謡保存会から、町の社会福祉事業のために寄付がありました。ありがとうございました。

ポリオ経口投与

- 日 時 10月23日(月)
受付:午後1時30分~午後2時
- 会 場 やまぶきの里
- 対象地域 津川地域・鹿瀬地域・上川地域
在住の方
- 対象児 平成18年7月23日までに生まれ、まだ2回ワクチンを飲んでいない乳幼児。

※平成18年9月25日にポリオを飲んだ方は、対象になりません。

- 持 ち 物 予診票・母子健康手帳

三種混合予防接種

- 日 時 11月6日(月)
受付:午後1時30分~午後2時
- 会 場 やまぶきの里
- 対象地域 津川地域・鹿瀬地域・上川地域
在住の方
- 対象児 平成18年8月6日までに生まれ、まだI期及び追加接種をしていない乳幼児。
- 持 ち 物 予診票・母子健康手帳

<問い合わせ先>

町役場 福祉保健課 保健指導係
☎92-5763

幼児インフルエンザ 個別接種助成事業のお知らせ

■対象者

町内に在住の方で、接種日で満1歳以上6歳(就学前)までの幼児

■自己負担額と助成内容

自己負担金 1,050円(接種費用より1,050円を除いた額を助成します。)

助成回数 1回

■実施医療機関と予約方法

電話で予約する医療機関

◎鹿瀬診療所 ☎92-2219

◎県立津川病院 ☎92-3311

※月曜日から金曜日の午後2時~午後4時に小児科外来で予約を行います。代表番号にお問い合わせください(前述の時間以外はご遠慮ください)。

◎町営診療所みかわ ☎99-5155

窓口で予約する医療機関

◎渡辺医院 10月23日(月)から、直接窓口でご予約ください。

※電話での予約・変更は行いません。

※上記以外の医療機関では助成対象となりませんので、ご注意ください。

■持参するもの

保険証・母子健康手帳・自己負担金1,050円・予防接種予診票と接種券

■予診票、接種券について

予診票、接種券は次の場所に設置してあります。
《実施医療機関・町役場 福祉保健課・各支所 福祉保健係・上川保健センター》
※渡辺医院にて接種される方は、窓口にて直接お受け取りください。

■注意事項

- ・予診票の裏面の説明書をよく読んでから接種してください。
- ・かかりつけ医と相談のうえ、お子さんの体調をみてから接種してください。
- ・鶏卵、鶏肉および鶏由来製品で発疹が出たり異常をきたしたことがある人は、接種前に医師によく相談してください。

高齢者インフルエンザ 個別接種実施のお知らせ

■対象者

- ①接種日で満65歳以上の方
- ②接種日で満60歳以上65歳未満で障害者手帳1級(但し内部障害)をお持ちの方

■実施医療機関

鹿瀬診療所・鹿瀬診療所上川出張所・県立津川病院(内科外来)

渡辺医院・町営診療所みかわ・渡部信内科医院

※この他の医療機関にかかりつけの方はそちらでも接種できます。

■持参するもの

- ①保険証
- ②健康手帳(必ずお持ちください。証明書を貼付します。)
- ③自己負担金 1,050円(生活保護世帯は無料)
- ④予防接種予診票と接種券(必ずご記入ください)

■各医院・病院の申し込み方法

◎鹿瀬診療所

直接、鹿瀬診療所(☎92-2219)へお申し込みください。

来院されたときの予約も可能です。

◎鹿瀬診療所上川出張所

木曜日9:00~10:30に実施します。

予約は鹿瀬診療所にて行います。

◎県立津川病院

月曜日から金曜日の8:30~12:00 医事受付窓口にて予約を行います。電話での予約は行いません。

※へき地診療地区の方は、へき地診療の日に予防接種が受けられます。

◎渡辺医院

渡辺医院に来院された方に10月23日(月)から希望日の予約受付を行います。

※電話での予約、変更は行いません。変更の際も来院してください。

※接種日には予約券も忘れずお持ちください。

◎町営診療所みかわ

月曜日から金曜日の診察時間内に来院された方に、当日の接種または予約を行います。

◎渡部信内科医院

直接、渡部信内科医院(☎97-2517)へお申し込みください。

来院されたときの予約も可能です。接種日は、月・木・金曜日の診察時間に行きます。

- 問い合わせ先 町役場 福祉保健課 保健指導係 ☎92-5763
鹿瀬支所 福祉保健係 ☎92-3331
上川保健センター ☎95-2633
三川支所 福祉保健係 ☎99-2313

訂正とお詫び

先月号で掲載した記事のなかで誤りがありました。訂正してお詫び申し上げます。

ページ	記事タイトル	誤	正
7	全国高等学校総合体育大会(インターハイ)	【男子舵手付きクオドルプル】 見物 俊行	【男子舵手付きクオドルプル】 見物 俊幸

10月～11月カレンダー

月	日	曜日	予 定	時 間	場 所
10月	15	日	三川オープンーナメント野球大会 新潟県スカル選手権大会(ボート)	8:30～	三川運動公園 津川漕艇場
	16	月	町県民税第3期分納期(～10月31日) 国民健康保険税第7期分納期(～10月31日) リハビリ教室	10:30～	町公民館
	17	火	行政相談所開設(津川地域)	10:00～15:00	高齢者ふれあい会館
	18	水	つくし教室(鹿瀬地域) 健康づくり講演会(申込要)	9:30～11:30 13:45～14:00受付	町公民館 やまぶきの里
	19	木	ちびっこ広場(三川地域) ポリオ経口投与(三川地域) 全日本新人選手権大会(ボート ～22日)	9:30～11:30 15:45～16:15受付	わかば保育園 町営診療所みかわ 埼玉県戸田市
	20	金	行政相談所開設(津川地域) 行政相談所開設(鹿瀬地域) 行政相談所開設(上川地域) 1歳6か月児健康診査	10:00～15:00 10:00～15:00 10:00～13:00 13:00～	町役場本庁 多目的ホール 当麻公民分館 上川会館 やまぶきの里
	21	土	町民ハイキング	7:10(町役場本庁集合)	福島県 金山町・三島町
	22	日	かのせ秋の産業まつり 三川観光やな場イベント 鮭のつかみどり	9:30～ 10:00～受付	角神イベント広場 三川観光やな場
	23	月	ポリオ経口投与	13:30～14:00受付	やまぶきの里
	24	火			
11月	25	水			
	26	木	ちびっこ広場(三川地域) 新体力測定	9:30～11:30 19:00～	わかば保育園 三川B&G海洋センター
	27	金	4か月児健康診査 中部高校選抜大会(ボート ～29日)	13:30～	やまぶきの里 愛知県愛知池
	28	土			
	29	日			
	30	月			
	31	火			
	1	水	健康ウォーク教室(申込要)	8:45～9:00受付	やまぶきの里
	2	木	ちびっこ広場(三川地域) 三種混合予防接種(三川地域)	9:30～11:30 15:30～16:15受付	わかば保育園 町営診療所みかわ
	3	金	文化の日 農林水産祭り 2006産業フェスティバル in みかわ	9:00～16:00 9:00～16:00	上川会館前 阿賀の里
4	土				
5	日	職域クラブ対抗女子バレーボール大会 つがわ狐の里祭り市	開会式8:30～ 10:00～14:00	津川B&G海洋センター 仲町～横町商店街	
6	月	三種混合予防接種	13:30～14:00受付	やまぶきの里	
7	火	あそびの教室(津川地域)	9:30～11:30	やまぶきの里	
8	水	フッ素塗布(平成15年度生まれ)	10:00～10:30	やまぶきの里	
9	木	ちびっこ広場(三川地域) 精神保健福祉相談会 三種混合予防接種(三川地域)	9:30～11:30 14:00～15:00 15:30～16:15受付	わかば保育園 やまぶきの里 町営診療所みかわ	
10	金	3歳児健康診査	13:00～	やまぶきの里	
11	土	健康ウォーク(三川地域)	7:30三川B&G集合	安達太良高原 岳温泉 ウォーキングコース	
12	日	阿賀町オープン卓球大会 津川産業振興祭	開会式8:30～ 9:00～14:00	上川B&G海洋センター 町役場本庁舎前	
13	月	リハビリ教室	10:30～	三川教育文化センター	
14	火				
15	水	定例年金相談	10:00～14:00	町役場本庁 多目的ホール	
16	木	国民健康保険税第8期分納期(～11月30日) ちびっこ広場(三川地域) 麻しん・風しん混合予防接種(三川地域) 献 血	9:30～11:30 15:30～16:15受付 9:30～ 13:30～	わかば保育園 町営診療所みかわ 町役場 上川支所 町役場 本庁	
17	金	7・10か月児健康診査	13:30～	やまぶきの里	
18	土				

※胸部レントゲン検診は、「広報あが」9月号6ページをご覧ください。

八木山区(津川地域)



区長：渡邊甲次

平成18年9月30日現在
人口 男 42人
女 51人
計 93人
世帯数 25戸



▲区の様子

八木山区は旧国道と一部会津街道に沿って、25戸が点在する小さな集落です。殿様の参勤交代の時は必ず八木山の村を通り、本陣「渡部家」で休憩されたそうです。当時八木山は旅人の宿場であったそうです。



▲旅籠屋「三条屋」

旅籠屋が何軒もあり、大勢旅人が宿泊して村も活気づいた時期があったようです。

現在、本陣「渡部家」も旅籠屋の「三条屋」も昔の姿が残っています。その他、不動滝があり、毎年5月3日に不動様の祭り、6月1日には、村から歩いて滝まで約15分ほどにあるお地藏様のお祭りが行われます。お地藏様祭りは、昔の会津街道に立っている8体のお地藏様に、だんご赤飯、その他色々な物をお供えしてお参りする昔から続いている村の行事です。会津街道を旅した人達も、道中安全を祈願して通ったのではないかと思います。



▲8体のお地藏様



石畑区(上川地域)



区長：佐藤惣一

平成18年9月30日現在
人口 男 21人
女 18人
計 39人
世帯数 11戸



▲区の様子



▲石畑区入口

石畑区は柴倉川の下流で、月山のふもとに位置しています。

毎年10月に行われる「石畑の宮祭り」と言えば、昔は老若男女、入り乱れてのにぎやかなお祭りでした。今となつては、年寄りが区の大半を占め、昔のようにはいかないのが現状です。しかし、このまま老いていくのではなく、村のものが肩を寄せ合い、地域の輪を大切に村づくりをしています。行事等があれば皆で集会所に集まり、他愛もない話でもしてお茶飲み等をしています。家に閉じこもってばかりでは笑顔も生まれません。小さな区ではありますが、笑顔だけは絶やさずにやっつけようと思います。



▲石畑活性化センター